

Nota's, op 13/18 juli 1961 te 's-Gravenhage gewisseld tussen de Nederlandse Regering en de Duitse Bondsregering inzake de uitwisseling van gegevens betreffende geestelijk gestoorden

BRIEF VAN DE MINISTER VAN BUITENLANDSE ZAKEN

Nr. 1

Ter griffie van de Tweede Kamer der Staten-Generaal ontvangen: 10 november 1961.

De wens, dat deze overeenkomst aan de uitdrukkelijke goedkeuring van de Staten-Generaal zal worden onderworpen, kan door of namens de Kamer of door ten minste dertig leden der Kamer te kennen worden gegeven uiterlijk op 10 december 1961.

's-Gravenhage, 10 november 1961.

Ter voldoening aan het bepaalde in artikel 60, lid 2, en onder verwijzing naar artikel 61, lid 3, van de Grondwet, de Raad van State gehoord, heb ik de eer U Hoogedelgestreng hiernevens de tekst over te leggen van de op 13/18 juli 1961 te 's-Gravenhage gewisselde nota's tussen de Nederlandse Regering en de Duitse Bondsregering inzake de uitwisseling van gegevens betreffende geestelijk gestoorden, met bijlage, (*Trb.* 1961, 86) ¹⁾.

Een toelichtende nota bij de in de nota's vervatte overeenkomst gelieve U Hoogedelgestreng hiernevens aan te treffen.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, zal de in de nota's vervatte overeenkomst alleen voor Nederland gelden.

De Minister van Buitenlandse Zaken a.i.,
J. DE QUAY.

Toelichtende nota

De onderhavige overeenkomst beoogt de uitwisseling van gegevens omtrent het opnemen, ontslaan en overlijden van Nederlandse en Duitse geestelijk gestoorden, onderscheidenlijk in Duitse en Nederlandse verpleeginrichtingen. De ondergetekenden achten deze uitwisseling van gegevens, die betrekking heeft op alle geestelijk gestoorde patiënten, ongeacht of zij particuliere patiënt dan wel justitie-patiënt zijn, van aanzienlijk belang. De respectievelijke regeringen worden op deze wijze namelijk in de gelegenheid gesteld de belangen van de tot hun onderdanen behorende patiënten en hun familieleden te behartigen.

Sedert geruime tijd bestaan soortgelijke regelingen met Zwitserland, Noorwegen, Zweden, België en het Verenigd Koninkrijk. Met de vier eerstgenoemde staten werden terzake overeenkomsten gesloten ¹⁾.

De uitwisseling van gegevens met het Verenigd Koninkrijk is een gebruik dat, voorzover kan worden nagegaan, uitsluitend de tweede wereldoorlog heeft ook met Duitsland een dergelijke afspraak bestaan, doch de wederzijdse berichtgeving is geleidelijk in onbruik geraakt.

Op initiatief van de Regering van de Bondsrepubliek is bij wege van de onderhavige notawisseling opnieuw in een regeling voorzien. De uitwisseling met het Verenigd Koninkrijk, die zeer bevredigend werkt, omvat jaarlijks omstreeks zes patiënten. Het aantal in de Bondsrepubliek woonachtige Nederlanders en in Nederland woonachtige Duitsers in aanmerking genomen, mag worden verwacht dat de huidige overeenkomst ongeveer op een gelijk aantal patiënten van toepassing zal zijn.

*De Minister van Sociale Zaken
en Volksgezondheid,*
G. M. J. VELDKAMP.

De Minister van Buitenlandse Zaken a.i.,
J. DE QUAY.

De Minister van Maatschappelijk Werk a.i.,
J. CALS.

¹⁾ Nedergelegd ter griffie, ter inzage van de leden.

¹⁾ Zwitserland 25 maart/17 april 1909, Bern/'s-Gravenhage, NRG 3-5-506.

Noorwegen 24 mei 1909/6 mei 1910, Stockholm/Kristiania, NRG 3-5-514.

Zweden 24 mei 1909/12 oktober 1910, Stockholm, NRG 3-7-425.

België 16 april 1928, 's-Gravenhage, SDN 75-62.

N.B. NRG: De Martens, Nouveau Recueil Général, (Serie, deel, blz.).

SDN: Recueil des traités de la Société des Nations.

Aan
de Heer Voorzitter van de Tweede Kamer
der Staten-Generaal